II

(Nelegislativní akty)

NAŘÍZENÍ

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) 2019/1681

ze dne 1. srpna 2019,

kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 692/2011 o evropské statistice cestovního ruchu, pokud jde o lhůty pro předávání údajů a úpravu příloh I a II

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 692/2011 ze dne 6. července 2011 o evropské statistice cestovního ruchu a o zrušení směrnice Rady 95/57/ES ([1]), a zejména na čl. 3 odst. 2 a čl. 9 odst. 5 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízení (EU) č. 692/2011 stanoví lhůty pro předávání údajů evropské statistiky cestovního ruchu.

(2) Aktuálnost je základním prvkem kvality oficiální statistiky a technologický vývoj umožňuje statistickým úřadům vytvářet údaje v kratších lhůtách. S přihlédnutím ke stávajícím postupům sběru údajů uplatňovaným v členských státech by se proto měly zkrátit lhůty pro předávání měsíčních údajů o obsazenosti ubytovacích zařízení cestovního ruchu.

(3) Pro orgány veřejné správy a hospodářské subjekty v oblasti cestovního ruchu na úrovni členského státu, regionů a destinací je i nadále klíčový boj se sezónními vlivy. Proto by měly být měsíční údaje o počtu nocí strávených v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu předávány na úrovni regionů.

(4) Cestovní ruch je jednou z hospodářských oblastí, která evropským městům přináší příležitosti i výzvy, a měření významu cestovního ruchu pro rozvoj jednotlivých měst přispívá k referenčnímu srovnávání, analyzování a tvorbě příslušných rozvojových strategií. Proto by měly být předávány údaje o počtu nocí strávených v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu ve velkých a turisticky vytížených městech.

(5) Cestovní ruch se významnou měrou podílí na modré ekonomice a má vysoký potenciál pro udržitelná pracovní místa a růst; pobřežní cestovní ruch lze lépe analyzovat na základě různých stupňů urbanizace dané oblasti. Proto by měly být předávány údaje o počtu nocí strávených v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu, pomocí kterých je možné souhrnně analyzovat pobřežní nebo vnitrozemskou povahu cestovního ruchu a stupeň urbanizace.

(6) Cestovní ruch je hospodářská činnost, v níž se rozhodnutí, která se týkají nabídky a poptávky, často odehrávají na úrovni destinací, tedy na jiné úrovni než na úrovni regionů NUTS 2, pro kterou jsou údaje dostupné na základě nařízení (EU) č. 692/2011. Údaje o počtu nocí strávených v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu by se proto měly předávat na úrovni regionů NUTS 3.

([1]) Úř. věst. L 192, 6.7.2011, s. 17.

(7) Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/2302 ze dne 25. listopadu 2015 o souborných cestovních službách a spojených cestovních službách ([2]) se vztahuje na souborné služby, které obchodníci nabízejí k prodeji nebo prodávají cestujícím, a na spojené cestovní služby, které obchodníci zprostředkovávají cestujícím.

(8) Nabídka a rezervace ubytovacích a dopravních služeb prostřednictvím on-line platforem může zákazníkům poskytnout větší výběr a vytvářet nové podnikatelské příležitosti pro podniky i občany, což však implikuje pozitivní i negativní vedlejší účinky; tento jev lze měřit z hlediska poptávky pomocí rámce evropské statistiky cestovního ruchu. Proto by měly být učiněny úpravy proměnných a členění cest v oblasti cestovního ruchu.

(9) Nařízení (EU) č. 692/2011 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno, avšak tak, aby nepředstavovalo významnou dodatečnou administrativní zátěž pro členské státy a respondenty,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Nařízení (EU) č. 692/2011 se mění takto:

1) V článku 9 se odstavec 4 nahrazuje tímto:

„4. Členské státy předávají:

a) ověřené roční údaje uvedené v oddílech 1 a 2 přílohy I do šesti měsíců po konci referenčního období, není-li v příloze I určeno jinak;

b) ověřené měsíční údaje uvedené v oddíle 2 přílohy I do osmi týdnů po konci referenčního období za referenční roky 2020 a 2021 a do šesti týdnů po konci referenčního období počínaje referenčním rokem 2022;

c) ověřené údaje uvedené v oddíle 4 přílohy I do devíti měsíců po konci referenčního období, pokud se dotčený členský stát rozhodl je předávat;

d) ověřené údaje uvedené v příloze II do šesti měsíců po konci referenčního období."

2) Příloha I se mění takto:

a) v oddíle 2 se bod „A. Předávané proměnné a členění ročních údajů" mění takto:

i) první řádek tabulky n „1) Na regionální úrovni NUTS 2 a úrovni členského státu" se nahrazuje tímto:

„Typ ubytování	Proměnné	Členění
Celkem (všechny typy ubytovacích zařízení cestovního ruchu)	Počet nocí strávených rezidenty v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu Počet nocí strávených nerezidenty v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu	Typ lokality a) a b) Regiony úrovně NUTS 3 Měsíce referenčního roku [nepovinné, pokud úroveň NUTS 2 pokrývá území celého členského státu]"

ii) na začátek tabulky „2) Na úrovni členského státu" se vkládá nový řádek, který zní:

„Typ ubytování	Proměnné	Členění
Celkem (všechny typy ubytovacích zařízení cestovního ruchu)	Počet nocí strávených rezidenty v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu Počet nocí strávených nerezidenty v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu	Typ lokality a) kombinovaný s typem lokality b) Velká města"

b) bod „D. Rychlé klíčové ukazatele" se zrušuje;

([2]) Úř. věst. L 326, 11.12.2015, s. 1.

c) v oddíle 3 se doplňuje nový bod F, který zní:

„F. Velká města

Údaje se předávají v souvislosti s velkými městy, které jsou v souladu s čl. 4b odst. 3 nařízení (ES) č. 1059/2003 a zahrnují přinejmenším:

— města, na která souhrnně připadá 90 % počtu nocí strávených v ubytovacích zařízeních cestovního ruchu ve velkých městech dané země za rok,

— hlavní město,

— všechna města s 200 000 nebo více obyvateli.

Pro tyto účely se za velká města považují místní správní jednotky (LAU), kde alespoň 50 % obyvatel žije v městských centrech; městské centrum je klastr spojitých buněk statistické sítě (gridů) o velikosti 1 km^2 s hustotou zalidnění alespoň 1 500 obyvatel na km^2 a celkem nejméně 50 000 obyvateli. Komise (Eurostat) společně s členskými státy pravidelně seznam velkých měst aktualizuje. Členské státy předávají údaje pro nejnovější seznam velkých měst, který je k dispozici ke dni 31. prosince daného referenčního roku.“

3) V příloze II oddíle 2 bodě „A. Předávané proměnné“ se v tabulce řádky 8 až 15 nahrazují těmito řádky:

	„Proměnné	Předávané kategorie	Periodicita
8.	Hlavní dopravní prostředek	a) Letecká doprava (pravidelná nebo zvláštní letecká spojení nebo jiné letecké služby) b) Vodní doprava (jako jsou osobní linky a trajekty, okružní jízdy, rekreační loď, pronajímané plavidlo) c) Železnice d) Autobusová, dálková autobusová doprava (linková/pravidelná či bez jízdního řádu/nepravidelná) d1) [nepovinně] Linková/pravidelná autobusová či dálková autobusová doprava d2) [nepovinně] Bez jízdního řádu/nepravidelná autobusová či dálková autobusová doprava e) Soukromé motorové vozidlo (vlastní nebo na leasing, včetně auta přátel/příbuzných) f) Pronajaté motorové vozidlo (včetně platforem pro spolujízdu nebo sdílení aut) g) Jiný (např. jízdní kolo)	Roční
9.	Hlavní druh ubytování	a) Pronajímané ubytování: hotely a podobná ubytovací zařízení b) Pronajímané ubytování: kempy nebo tábořiště (nikoli k trvalému bydlení) c) Pronajímané ubytování: jako jsou dům, vila, byt; pronajímaný pokoj/pronajímané pokoje v domě nebo bytě	Roční

	„Proměnné	Předávané kategorie	Periodicita
		d) Pronajímané ubytování: jiné pronajímané ubytování (jako jsou mládežnické ubytovny, malé přístavy, zdravotnická zařízení) e) Nepronajímané ubytování: vlastní rekreační ubytování f) Nepronajímané ubytování: ubytování zdarma u příbuzných nebo přátel g) Nepronajímané ubytování: jiný druh nepronajímaného ubytování	
10.	Rezervace cesty: rezervace hlavního ubytování prostřednictvím internetu	a) Ano b) Ne	Jednou za 3 roky
11.	Rezervace cesty: způsob rezervace hlavního ubytování	a) Přímo u poskytovatele ubytování b) Prostřednictvím cestovní agentury, cestovní kanceláře, portálu nebo agentury, která nabízí služby vícera poskytovatelů ubytování a zprostředkovává krátkodobé pronájmy nemovitostí či dovolené c) Rezervace nebylo zapotřebí	Jednou za 3 roky
11a.	[Pouze pro cesty, kdy byla rezervace ubytování provedena přes internet prostřednictvím cestovní agentury, cestovní kanceláře, portálu nebo agentury, která zprostředkovává krátkodobé pronájmy nemovitostí či dovolené; pouze pro cesty, kde bylo hlavním ubytováním „pronajímané ubytování: jako jsou dům, vila, byt; pronajímaný pokoj/pronajímané pokoje v domě nebo bytě“] Rezervace hlavního ubytování prostřednictvím internetových stránek nebo aplikace, jako jsou Airbnb, Booking.com, Expedia či Homeway	a) Ano b) Ne	Jednou za 3 roky
12.	Rezervace cesty: rezervace hlavního dopravního prostředku prostřednictvím internetu	a) Ano b) Ne	Jednou za 3 roky
13.	Rezervace cesty: způsob rezervace hlavního dopravního prostředku	a) Přímo u poskytovatele dopravních služeb b) Prostřednictvím cestovní agentury, cestovní kanceláře, portálu c) Rezervace nebylo zapotřebí	Jednou za 3 roky
13a.	[nepovinně] [Pouze pro cesty, kdy byla rezervace dopravy provedena přes internet prostřednictvím cestovní agentury, cestovní kanceláře, portálu] Rezervace hlavního dopravního prostředku prostřednictvím internetových stránek nebo aplikace, jako je BlaBlaCar	a) Ano b) Ne	Jednou za 3 roky
14.	Rezervace cesty: zájezd	a) Ano b) Ne	Jednou za 3 roky
15.	Rezervace cesty: rezervace souborných služeb prostřednictvím internetu	a) Ano b) Ne	Jednou za 3 roky
15a.	Výdaje na souborné služby u jednotlivého účastníka cestovního ruchu během cesty		Roční“

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. ledna 2020.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 1. srpna 2019.

Za Komisi
předseda
Jean-Claude JUNCKER